

**PRÁCTICAS MUTANTES
PARA UN ECOSISTEMA SOSTENIBLE
EKOSISTEMA JASANGARRI BATENTZAKO
PRAKTIKA MUTANTEAK**



**EKAINAK 6 DE JUNIO, 09:15-14:00
GRADU ARETOA/SALÓN DE GRADOS**

errian ta zabal zazu



Universidad
del País Vasco

Euskal Herriko
Unibertsitatea



CON LA AYUDA DEL VICERRECTORADO DEL CAMPUS DE BIZKAIA,
EL DEPARTAMENTO DE DIBUJO Y LA FACULTAD DE BELLAS ARTES
DE LA UPV/EHU-KO BIZKAIKO KANPUSEKO ERREKTOREORDETZAREN,
IRUDIGINTZA DEPARTAMENTSAREN ETA ARTE EDERRETAKO FAKULTA-
TEAREN LAGUNTZAREKIN.

09:30

Introducción. Sarrera.

09:45 - ESPACIO ARTEMISA

Espacio Artemisa es una asociación de carácter cultural y educativo que pretende desarrollar proyectos artístico-culturales que fomenten la importancia de las artes en la sociedad. Entre los objetivos de la asociación está dar valor a la cultura y a sus protagonistas, mediante diferentes iniciativas, como el programa "Vértigo" (dirigido a jóvenes artistas para visibilizar su obra y dar mayor impacto social a sus creaciones).

Espacio Artemisa kultura- eta hezkuntza-izaerako elkartea da, arteek gizartean duten garrantzia sustatzen duten kultura-proiektuak garatu nahi dituenak. Elkartearen helburuetako bat kulturari eta haren protagonistei balioa ematea da, hainbat ekimenen bidez, hala nola "Vértigo" programaren bidez (artista gazteei zuzendutako ekimena, beren lana ikusarazteko eta sorkuntzei gizar-te-eragin handiago emateko).

10:30 - ITURFEST

Iturfest es un festival de cultura contemporánea de una semana de duración que se realiza en el contexto del barrio de Iturralde, Bilbao. Se invita a artistas a crear proyectos específicos entre las calles Iturribide y Prim, con el objetivo de acercar el arte y la cultura contemporánea a la cotidianidad, transformando y compartiendo los espacios y tiempos de la cotidianidad desde y con el arte. Iturfest astebete irauten duen kultura garaikideko jaialdia da, eta Bilboko Iturralde auzoan egiten da Iturribide eta Prim kaleen artean, proiektu espezifikoak sortzera gonbidatzen ditugu artistak. Gaur egungo artea eta kultura eguneroko bizitzara hurbiltzea helburua da, egunerokotasunaren espazioak eta denborak artetik eta artearekin aldatuz eta partekatuz.

11:30 - SIGN+

SIGN es una organización situada en Groningen, y se ha convertido en un escenario artístico para el arte experimental contemporáneo a nivel nacional. SIGN crea

oportunidades para que los y las artistas jóvenes muestren y desarrollen sus habilidades y, por lo tanto, profesionalicen aún más su práctica, contribuyendo a la continuidad del proceso creativo, ofreciendo a los y las artistas condiciones, tiempo y espacio para experimentar. SIGN Groningenen dagoen erakundea da, eta nazio-mailan, arte experimental garaikidearen eszenatoki artistiko bihurtu da. SIGN-ek aukerak sortzen ditu artista gazteek beren trebetasunak erakutsi eta gara ditzaten eta, beraz, are gehiago profesionalizatu dezaten, sorkuntza-prozesuari jarraipena ematen lagunduz eta artisteei esperimenez baldintzak, denbora eta lekua eskainiz.

12:15 - ARTOTEKA

Artoteka es una plataforma de difusión del arte contemporáneo local y de mediación artística. Su objetivo es acercar el arte contemporáneo a diferentes colectivos, personas y espacios de la vida cotidiana. A través de Artoteka, cualquier

persona interesada puede tomar en préstamo una obra de arte, realizar actividades de mediación artística, y de esta manera aprender, experimentar y disfrutar del trabajo de los/las artistas locales.

Artoteka tokiko arte garaikidea zabaltzeko eta bitartekaritza artistikorako plataforma da. Bere helburua arte garaikidea eguneroko kolektibo, pertsona eta espazio ezberdinetara hurbiltzea da. Artotekaren bidez, interesa duen edonork maileguan har dezake artelan bat, bitartekaritza artistikoko jarduerak egin, eta, hala, tokiko artisten lanari buruz ikasi, esperimenez eta gozatuko du.

13:30 - OPEN CALL

ACTIVIDAD DIRIGIDA A LAS PERSONAS ASISTENTES, CONSISTENTE EN LA ELECCIÓN DE UN TEMA ACORDE A LAS JORNADAS, PARA LA REALIZACIÓN DE TEXTOS PARA LA EDICIÓN DE UNA PUBLICACIÓN COLECTIVA.